New Insights into Slavic Linguistics
# Contents

Editors’ Foreword ........................................................................................................ 9

**Aleš Bičan**  
On the Czech Nuclear /r/ and /l/ .............................................................................. 21

**Anna Bondaruk**  
Clausal Subjects in Polish Predicational Clauses with Nominal Predicates .......................................................... 35

**Krzysztof Borowski**  
Condemned to Extinction: Molise Slavic 100 Years Ago and Now ............... 51

**Maria Brenda**  
English Spatial Prepositions *over* and *above* and their Polish Equivalents .................................................................................................................. 59

**Steven Franks**  
Cased PRO: From GB to Minimalism and Back Again ........................................... 73

**Steven Franks and Jana Willer-Gold**  
Agreement Strategies with Conjoined Subjects in Croatian................................. 91

**Zuzanna Fuchs**  
Gender and Analogical Extension: From Animacy to Borrowings in Polish.................................................................................. 115

**Edward Gillian**  
Differences in Encoding Motion in English and Polish: Difficulties in Translating Motion between these Two Languages ......................... 129

**Alina Israeli**  
Dative-Infinitive БЫ Constructions in Russian. Taxonomy and Semantics.......................................................... 141
Katarzyna Janic
A Rare Type of Reflexive Use in Slavonic Languages ........................................ 161

Sylwester Jaworski
A Comparison of Croatian Syllabic [r] and Polish Obstruentised [r] .......... 179

Ewa Komorowska
The Structure of the Speech Act of Complimenting Viewed from a Pragmalinguistic Perspective ................................................................. 193

Peter Kosta and Diego Gabriel Krivochen
Inner Islands and Negation: The Case of Which-Clauses and As-clauses Revisited ................................................................. 205

Krzanowska Agnieszka
Nationality in Polish and Russian Advertising Slogans .................................... 221

Sylvia Liseling-Nilsson
The Emotionality of Interpersonal Communication and the Translation of the Verbs of Speech ................................................................. 231

Grant H. Lundberg
Dialect Leveling and Local Identity in Slovenia ............................................. 241

Anna Malicka-Kleparska
Polish Anticausative Morpho-Syntax: A Case for a Root-Based Model against Lexicalist Reflexivization ................................................................. 253

Ewelina Mokrosz
Exhaustive to in Polish: A Minimalist Account ............................................. 269

Alla Nedashkivska
Language Practices of Pride and Profit: The Tourist Landscape of Lviv, Ukraine ................................................................. 283

Veronika Richtarcikova
Epistemic Indefinites in Slovak: Corpus Survey and the Haspelmath Map ................................................................. 297
Catherine Rudin
Sorting out to and što: Bulgarian and Macedonian Relative Markers.............. 317

Olga Rudolf
A Corpus-Based Study of Human Impersonal Constructions in Russian....... 329

Jacopo Saturno
Case-Ending Processing in Initial Polish L2: The Role of Frequency, Word Order and Lexical Transparency ........................................ 343

Danuta Stanulewicz
The Polish and Kashubian Colour Lexicons: Basic and Non-Basic Terms................................................................. 357

Olga Steriopolo
The Distinct Types (Heads vs. Non-Heads) of Homophonous Suffixes: A Case Study of Russian ...................................................... 375

Anton Zimmerling
Clitic Templates and Discourse Marker ti in Old Czech................................. 393